Številka za otroški dodatek Kindergeld-Nr.

k

Familienkasse

Vloga za otroški dodatek

Prosimo, da za vsakega otroka posebej, za katerega zahtevate otroški dodatek, priložite obrazec "priloga: otrok".

Upoštevajte priložena navodila ter informacijski list "otroški dodatki".
Beachten Sie bitte die anhängenden Hinweise und das Merkblatt Kindergeld.

Število priloženih "prilog: otrok": .....

Antrag auf Kindergeld

Bitte fügen Sie für jedes Kind, für das Kindergeld beantragt wird, eine „Anlage Kind" bei.
Anzahl der beigefügten „Anlage Kind": …

Telefonska številka na kateri ste podnevi dosegljivi za nadaljnja vprašanja:
telefonische Rückfrage tagsüber unter Nr.:
.....

1 Podatki glede osebe, ki oddaja vlogo

Angaben zur antragstellenden Person

Davčna identifikacijska številka prosilke/ca v Nemčiji (v primeru dodelitve, nujno vnesti)
Steuerliche Identifikationsnummer der antragstellenden Person in Deutschland (soweit vergeben, zwingend auszufüllen)

Priimek Familienname	Naziv Titel

Ime Vorname	V danem primeru, priimek ob rojstvu ali priimek iz predhodn. zakona ggf. Geburtsname und Familienname aus früherer Ehe

Datum rojstva Geburtsdatum	Kraj rojstva Geburtsort	Spol Geschlecht	Državljanstvo * *(glej opombe)* Staatsangehörigkeit * *(siehe Hinweise)*

* če **ni** Nemčija, **temveč** država EU/EGP, prosimo izpolnite "Prilogo EU"!
* če **ni** država EU/EGP ali Švica, priložite dovoljenje za bivanje!
* wenn **nicht** Deutschland, **aber** EU-/EWR-Staat, bitte „Anlage EU" ausfüllen!
* wenn **nicht** EU-/EWR-Staat oder Schweiz, bitte Aufenthaltstitel beifügen!

Naslov (ulica/trg, hišna številka, poštna številka, kraj/mesto, država)
Anschrift (Straße/Platz, Hausnummer, Postleitzahl, Wohnort, Staat)

Stan
Familienstand

☐ samski
ledig

od:
seit: .....

☐ poročen
verheiratet

☐ ločen
geschieden

☐ vdovec
verwitwet

☐ živeč v registriranem partnerstvu
in eingetragener Lebenspartnerschaft lebend

☐ razveljavljena partnerska skupnost
aufgehobene Lebenspartnerschaft

☐ stalno ločen od mize in postelje
dauernd getrennt lebend

2 Podatki o zakoncu ali registriranem partnerju/partnerki ali drugem staršu ali pastorku v istem gospodinjstvu

Angaben zum/zur Ehepartner(in) bzw. eingetragenen Lebenspartner(in) oder zum anderen leiblichen Elternteil bzw. Stiefelternteil im gemeinsamen Haushalt

Davčna identifikacijska številka v Nemčiji (v primeru dodelitve, prosimo vnesite)
Steuerliche Identifikationsnummer in Deutschland (soweit vergeben, bitte ausfüllen)

Priimek Familienname	Ime Vorname	Naziv Titel

Datum rojstva Geburtsdatum	Državljanstvo Staatsangehörigkeit	Spol Geschlecht	V danem primeru, priimek ob rojstvu ali priimek iz predhodn. zakona ggf. Geburtsname und Familienname aus früherer Ehe

Naslov, če se razlikuje od prosilca, npr. pri dodatnem prebivališču v domovini ali v tujini
(ulica/trg, hišna številka, poštna številka, kraj/mesto, država)
Anschrift, wenn abweichend von antragstellender Person, z. B. bei weiterem Wohnsitz im In- oder Ausland (Straße/Platz, Hausnummer, Postleitzahl, Wohnort, Staat)

KG 1-sl - 01.25 - Stand September 2025

3 Podatki o načinu plačila

Angaben zum Zahlungsweg

IBAN
IBAN

BIC
BIC

Banka, finančna inštitucija (v danem primeru, podružnica banke)
Bank, Finanzinstitut (ggf. auch Zweigstelle)

Imetnik bančnega računa
Kontoinhaber(in) ist

☐ oseba, ki vlaga zahtevek pod 1
antragstellende Person wie unter Nr. 1

☐ oseba, ki ne vlaga zahtevka, temveč:
nicht antragstellende Person, sondern

Priimek, ime
Familienname, Vorname

4 Odgovora ne pošiljajte meni, temveč naslednji osebi (npr. davčni svetovalec, odvetnik itd.):

Der Bescheid soll nicht mir, sondern folgender Person (z. B. Steuerberater, Rechtsanwalt, etc.) zugesandt werden:

Priimek
Familienname

Ime
Vorname

Naslov, če se razlikuje od prosilca (ulica/trg, hišna številka, poštna številka, kraj/mesto, država)
Anschrift, wenn abweichend von antragstellender Person (Straße/Platz, Hausnummer, Postleitzahl, Wohnort, Staat)

5 Podatki o otrocih

Angaben zu Kindern

Za vsakega od otrok, za katerega se vlaga zahtevek za otroške dodatke, je treba vložiti samostojni izpolnjen obrazec “Priloga: otrok”.

Für jedes Kind, für das Kindergeld beantragt wird, ist eine gesonderte „Anlage Kind“ ausgefüllt einzureichen.

Že prejemam otroški dodatek za naslednje otroke
(tudi v primerih odstopajočih podatkov bančnega računa, preusmeritve ter nadomestila):

Für folgende Kinder beziehe ich bereits Kindergeld (auch in Fällen der abweichenden Kontoverbindung, Abzweigung und Erstattung):

Ime otroka, v danem primeru, priimek (kadar je drugačen) Vorname des Kindes, ggf. abweichender Familienname	Datum rojstva Geburtsdatum	Spol Geschlecht	Pri katerem Centru za socialno delo - družinskem skladu (številka za otroški dodatek)? Bei welcher Familienkasse (Kindergeldnummer)?

6 Drugi lastni otroci, za katere druga oseba prejema otroški dodatek:

Weitere eigene Kinder, für die eine andere Person Kindergeld bezieht:

Ime otroka, v danem primeru, priimek (kadar je drugačen) Vorname des Kindes, ggf. abweichender Familienname	Datum rojstva Geburtsdatum	Spol Geschlecht	Kdo naj prejema otroške dodatke? (priimek, ime)? Wer bezieht das Kindergeld (Familienname, Vorname)?	Pri katerem Centru za socialno delo - družinskem skladu (številka za otroški dodatek)? Bei welcher Familienkasse (Kindergeldnummer)?

Izjavljam, da so vse informacije (vključno s prilogami) popolne in resnične. Zavedam se, da moram nemudoma obvestiti družinski sklad (*Familienkasse*) o morebitnih spremembah, ki bi lahko pomembno vplivale na pravice do otroškega dodatka. Seznanil sem se z vsebino letaka otroškega dodatka (na voljo na www.familienkasse.de)**.**

Ich versichere, dass alle Angaben (auch in den Anlagen) vollständig sind und der Wahrheit entsprechen. Mir ist bekannt, dass ich alle Änderungen, die für den Anspruch auf Kindergeld von Bedeutung sind, unverzüglich der Familienkasse mitteilen muss. Den Inhalt des Merkblattes Kindergeld (zu finden unter www.familienkasse.de) **habe ich zur Kenntnis genommen.**

Obvestilo o varstvu podatkov:

Vaši podatki bodo obdelani v skladu z 31., 62. do 78. členom Zakona o davku na dohodek in predpisi davčnega zakonika ali na podlagi Zveznega zakona o otroških dodatkih in Socialnega zakonika. Namen obdelave podatkov je preverjanje vaše upravičenosti do otroškega dodatka. Podrobnejše informacije o obdelavi vaših podatkov s strani urada za družinske prejemke in o vaših pravicah iz členov 13 do 22 Splošne uredbe o varstvu podatkov lahko najdete na spletnem mestu urada za družinske prejemke (na voljo na naslovu www.arbeitsagentur.de/datenschutz-familienkasse), kjer so navedeni tudi kontaktni podatki pooblaščene(-ih) osebe(-e) za varstvo podatkov. Dokumentacija o otroškem dodatku se običajno hrani šest let po prenehanju izplačevanja otroškega dodatka.

Hinweis zum Datenschutz: Ihre Daten werden gemäß der §§ 31, 62 bis 78 Einkommensteuergesetz und der Regelungen der Abgabenordnung bzw. aufgrund des Bundeskindergeldgesetzes und des Sozialgesetzbuches verarbeitet. Zweck der Verarbeitung der Daten ist die Prüfung Ihres Anspruchs auf Kindergeld. Nähere Informationen über die Verarbeitung Ihrer Daten durch die Familienkasse und zu Ihren Rechten nach Artikel 13 bis 22 der Datenschutz-Grundverordnung erhalten Sie im Internet auf der Seite Ihrer Familienkasse (zu finden unter www.arbeitsagentur.de/datenschutz-familienkasse), auf der auch die Kontaktdaten der/des Datenschutzbeauftragten bereitgestellt sind. Kindergeldakten werden in der Regel nach dem Ende der Kindergeldzahlung noch für 6 Jahre aufbewahrt.

Datum
Datum

.....
Podpis prosilca ali zakonitega zastopnika
Unterschrift der antragstellenden Person bzw. der gesetzlichen Vertretung

Strinjam se, da bo otroški dodatek določen ali odobren v korist prosilca.
Ich bin damit einverstanden, dass das Kindergeld zugunsten der antragstellenden Person festgesetzt bzw. bewilligt wird.

Datum
Datum

.....
Podpis osebe iz točke 2 ali njenega zakonitega zastopnika
Unterschrift der unter Punkt 2 genannten Person bzw. deren gesetzlichen Vertretung

Izbriši vse podatke **Natisni** **Shrani**

Napotki glede izpolnjevanja vloge za otroški dodatek in obrazca otrok

Prosimo, natančno in dobro berljivo izpolnite obrazec za otroški dodatek ter obrazec: otrok ter s križcem označite odgovarjajoče odgovore. Ne pozabite na podpis! Če niste polnoletni, mora za Vas podpisati Vaš zakoniti zastopnik.

Vlogo naj podpiše tudi Vaš zakonski mož oz. življenjski partner/eden izmed staršev, ki živi z Vami v skupnem gospodinjstvu, če se strinja s tem, da prejemate otroški dodatek Vi. Če se ne strinjata, to prosim sporočite Centru za socialno delo - družinskemu skladu (Familienkasse). Če je upravičenca določilo sodišče, priložite odločbo.

Prosimo, upoštevajte, da Vašo vlogo lahko obdelamo samo, če je popolnoma izpolnjena. V kolikor je treba predložiti dokazilo za določitev zahtevka za otroški dodatek, informacije, ki niso potrebne (npr. Šolske stopnje na diplomskem spričevalu), se lahko ne prepoznajo.

Od 01.01.2016 dalje je pogoj za pravico do otroškega dodatka, da se upravičenec in otrok, identificirata z davčno številko, ki jim je bila dodeljena (člen 139b nemškega Davčnega zakonika). Od leta 2008 dalje se vsaki osebi, ki je s stalnim bivališčem ali z edinim bivališčem prijavljena v evidenci prebivalstva v Nemčiji, dodeli davčna številka. Osebe, ki pa niso zabeležene zaradi prijave prebivališča, a so v Nemčiji davčni zavezanci, prav tako prejmejo identifikacijsko davčno številko.

Svojo ter otrokovo identifikacijsko davčno številko najdete v odgovarjajočem pisanju nemškega Zveznega centralnega urada za davke. Vaša številka je navedena tudi na elektronskem potrdilu davka na izplačane plače, ki ga prejmete od svojega delodajalca ali pa se nahaja na Vaši davčni odločbi glede odmere davka na osebni dohodek. V primeru, da svoje identifikacijske davčne številke v omenjenih listinah ne najdete, lahko preko obrazca za vnašanje podatkov portala nemškega Zveznega centralnega urada za davke **www.bzst.de** zaprosite za ponovno dostavo številke. Dostava identifikacijske davčne številke preko nemškega Zveznega centralnega urada za davke poteka v pisni obliki. Iz razlogov varovanja podatkov je ni moč posredovati niti po telefonu, niti po elektronski pošti.

Če se iz tujine preselite v Nemčijo, Vam Zvezni centralni davčni urad samodejno s pošto pošlje Vašo davčno številko, takoj ko se prijavite na Uradu za prijavo prebivališča. Davčna številka Vašega otroka se takoj po rojstvu pošlje na naslov, kjer je prijavljen. Za otroke, ki trenutno živijo v tujini, a so v Nemčiji že prejeli davčno številko, navedite prosimo, to v Nemčiji pridobljeno davčno številko. V primeru, da otroku v Nemčiji identifikacijska davčna številka ni dodeljena, ker trenutno živi v EU-tujini (Evropska unija), potem ga je potrebno identificirati na drug primeren način s pomočjo številke, ki je se običajno uporablja kot osebni identifikacijski znak ter v listinah. Katera dokazila natančno potrebujete, boste izvedeli od svojega Centra za socialno delo - družinskega sklada (Familienkasse).

Na nadaljnja vprašanja glede identifikacijske davčne številke kot pogoja za zahtevek se odgovarja na spletni strani **www.bzst.de**.

Omejitev izplačila
Določen otroški dodatek se izplačuje za nazaj samo zadnjih šest mesecev pred začetkom meseca, v katerem je družinski sklad prejel zahtevek za otroški dodatek (2. in 3. odstavek 70. člena nemškega Zakona o osebnem dohodku (EStG)).

Vloga za otroški dodatek

K točki 1 in 2: Podatki o prosilcu in zakoncu ali registriranem partnerju ali drugem staršu ali pastorku v istem gospodinjstvu
Če oba starša izpolnjujeta pogoje za pravico do otroškega dodatka, se kot oseba, ki vlaga prošnjo vpiše tistega izmed staršev, ki bo v skladu z dogovorom obeh staršev prejemal otroški dodatek. Pri 'zakonski stan' samo takrat vpišite "stalno ločen od mize in postelje", če ima pri zakoncih najmanj en zakonec namen biti stalno ločen (to velja tudi za registrirana civilna partnerstva).
Prosimo, navedite podrobnosti o drugem staršu v "navezanosti", če drugi rojeni starš **ne** živi v istem gospodinjstvu kot vlagatelj.

Državljanstvo prosilca:

1. če je **nemško** državljanstvo ali državljanstvo **države EU/EGP ali Švice in** če, na primer, vsaj en starš ali otrok prebiva v tujini ali je zaposlen ali prejema tuje ugodnosti ali če je starš pripadnik Natovih sil s sedežem v Nemčiji, vnesite "Tuja naložba"
2. če **ni nemški državljan**, temveč državljan **države EU/EGP**, izpolnite "Prilogo EU" in jo predložite s svojo prijavo; razen v primeru, da se "Priloga tuja" priloži na podlagi točke 1
3. če **razen** nemškega državljanstva ali države EU/EGP ali Švice priložite **drugo dovoljenje za prebivanje**

K točki 4: Odgovora ne pošljite meni, temveč naslednji osebi
Tu lahko določite prejemnika (npr. davčnega svetovalca, društvo za davčno pomoč itd.), ki naj prejme obvestilo o otroških dodatkih.

Priloga otrok

Splošno
Prosimo, da obrazec "priloga: otrok" izpolnite popolno. V primeru zahteva za otroka, rojenega v Nemčiji, je treba rojstni list otroškega dodatka ali potrdila o rojstvu predložiti družinskemu skladu samo na zahtevo. V primeru tujega otroka je treba za dokazovanje otroškega razmerja uporabljati uradne dokumente (npr. Tuje rojstni list).
Za otroke, ki so prekoračili 18 let, je prilogo potrebno izpolniti samo v primeru, da izpolnjujejo enega od posebnih pogojev navedenih na informacijskem listu Otroški dodatek. Priložite ustrezna dokazila (npr. o šolanju ali poklicnem izobraževanju). Pri posvojenih otrocih prosimo priložite Potrdilo o posvojitvi, ki ga izda Družinsko sodišče.
"Ostale osebe", ki so z otrokom v starševskem so: starši, mačeha in očim, posvojitelji, rejniki, stari starši.

K točki 1: Podatki o otroku
Če živijo otroci izven Vašega gospodinjstva, navedite razlog (npr. bivanje pri starih starših, v rejništvu/domu, zaradi šolanja ali poklicnega šolanja, dodatno prebivališče v domovini ali v tujini).

K točki 2: Odnos otroka do prosilca, zakonca ali registriranega partnerja in drugih oseb
Kot »drugo osebo« navedite na primer drugega biološkega starša, s katerim ne živite v skupnem gospodinjstvu, ali drugega (skrbnega) starša, s katerim niste poročeni, s katerim pa živite v skupnem gospodinjstvu. Odgovor na ta vprašanja je **vsekakor** obvezen. Če je drugi izmed staršev/so starši otroka umrl/umrli, to označite z "umrl". Če za otroka ni bilo pravno zavezujoče ugotovljeno očetovstvo, potem vpišite "neznan" oz. "očetovstvo ni ugotovljeno".

K točki 3: Podatki o polnoletnem otroku

Posebni pogoji za pravico
V skladu s prvim stavkom četrtega odstavka 32. člena nemškega Zakona o osebnem dohodku (*EStG*) je mogoče polnoletnega otroka upoštevati, in sicer v primeru, da

1. še ni dopolnil 21. leta starosti, ni zaposlen in je v Zavodu za zaposlovanje v Nemčiji prijavljen kot iskalec zaposlitve ali
2. še ni dopolnil 25. leta starosti in
   a) se uči poklica ali
   b) se nahaja v prehodnem obdobju največ štirih mesecev ali
   c) ne more začeti ali nadaljevati poklicnega izobraževanja zaradi pomanjkanja mesta ali
   d) opravlja redno prostovoljno delo ali
3. zaradi telesne, duševne ali psihične prizadetosti ni sposoben skrbeti zase; pogoj je, da je prizadetost nastopila še pred dopolnitvijo 25. leta starosti (nato velja brez omejitve starosti).

K točki 5: Delo v javni službi
"Delo v javni službi" pomeni delo kot uradnik/prejemnik uradniške pokojnine/zaposleni v državni upravi, upravi dežele, občine, občinskega združenja ali neke druge organizacije, ustanove ali sklada javnega prava ali kot sodnik, poklicni vojak ali vojak za določen čas.
Sem šteje tudi delo pri privatnem delodajalcu, če prejmejo uslužbenci javne uprave v ta namen neplačan dopust. K javni upravi se ne štejejo verske skupnosti javnega prava (cerkve, vključno z redovnimi skupnostmi, cerkvene bolnice, šole, vrtci in podobno) kot tudi krovne organizacije / članske zveze, socialno skrbstvo in ustanove, ki spadajo zraven.

K točki 6:
Pravica do denarnega nadomestila s strani nekega urada izven Nemčije ali s strani mednarodnega ali naddržavnega urada
Tu vpišete npr. pravice do družinskih prejemkov, vezane na otroka, ki veljajo v tujini ali pravice do prejemkov vezanih na otroka s strani Urada za delo /npr. Evropske unije).

K točki 7: Ali ste bili Vi ali neka druga oseba, s katero je otrok v starševskem razmerju, v zadnjih 5 letih pred vlogo: (…)
Na vprašanja 7a in 7b odgovorite z "da" tudi, če vi, vaš zakonec ali registrirani partner ali druga oseba, s katero je otrok v starševskem razmerju**,** je ali je delal v diplomatski ali konzularni službi.

Natančne informacije o otroškem dodatku najdete na spletni strani www.bzst.de bzw. pod www.familienkasse.de.